



كلية الحقوق  
قسم قانون المرافعات

# سلطة القاضي المدني في الترجيح بين أدلة الإثبات المتعارضة

## دراسة مقارنة

رسالة مقدمة لنيل درجة الدكتوراه في الحقوق

مقدمة من الباحث

عواد أحمد محمد عثمان

لجنة المناقشة والحكم على الرسالة:

(رئيساً)

أ.د/ محمد عبد المنعم حبشي

أستاذ ورئيس قسم الشريعة الإسلامية - كلية الحقوق - جامعة عين شمس

(عضوأً)

أ.د/ سحر عبد الستار إمام

أستاذ قانون المرافعات - عميد كلية الحقوق - جامعة مدينة السادات

(مشرفاً وعضوأً)

أ.د/ هبة بدر أحمد

أستاذ مساعد ورئيس قسم قانون المرافعات - وكيل كلية الحقوق الأسبق

- جامعة عين شمس





كلية الحقوق

قسم القانون الدولي الخاص

## صفحة العنوان

اسم الباحث: عواد أحمد محمد عثمان

عنوان الرسالة : سلطة القاضي المدني في الترجيح بين أدلة الإثبات المتعارضة - دراسة مقارنة

الدرجة العلمية: الدكتوراه.

القسم التابع له: قانون المرافعات

الكلية: الحقوق.

الجامعة: جامعة عين شمس.

سنة التخرج:

٢٠١٩ سنة المنح:





كلية الحقوق

قسم القانون الدولي الخاص

## رسالة دكتوراه

اسم الباحث: عواد أحمد محمد عثمان

عنوان الرسالة : سلطة القاضي المدني في الترجيح بين أدلة الإثبات المتعارضة - دراسة مقارنة

الدرجة العلمية: الدكتوراه.

لجنة المناقشة والحكم على الرسالة:

(رئيساً)

أ.د/ محمد عبد المنعم حبشي

أستاذ ورئيس قسم الشريعة الإسلامية - كلية الحقوق - جامعة عين شمس

(عضوأ)

أ.د/ سحر عبد المستار إمام

أستاذ قانون المرافعات - عميد كلية الحقوق - جامعة مدينة السادات

(مشرفاً وعضوأ)

أ.د/ هبة بدر أحمد

أستاذ مساعد ورئيس قسم قانون المرافعات - وكيل كلية الحقوق الأسبق

- جامعة عين شمس

## الدراسات العليا

/ بتاريخ /

أجيزت الرسالة:

ختم الإجازة:

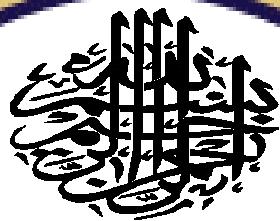
موافقة مجلس الجامعة

موافقة مجلس الكلية

/ بتاريخ /

/ بتاريخ /





رَبِّ أَوْزِعِنِي أَنْ أَشْكُرَ نِعْمَتَكَ الَّتِي  
أَنْعَمْتَ عَلَيَّ وَعَلَى وَلِدَيَّ وَأَنْ أَعْمَلَ  
صَالِحًا تَرْضَهُ وَأَدْخِلَنِي بِرَحْمَتِكَ  
فِي عِبَادِكَ الصَّالِحِينَ

الله  
الصلوة  
العظمى

(سورة النمل - الآية ۱۹)



## إهداء

إلى:

- روح والدي رحمه الله، من علمني العطاء

بدون انتظار، من أحمل اسمه بكل افتخار.

- والدتي - حفظها الله وأطال في عمرها-

معنى الحب والتفاني، من كان دعاؤها سر نجاحي.

- رفيقة دربي زوجتي الحبيبة التي تميزت بالوفاء والعطاء.

- أولادي الأعزاء ( سالي و رهف ونزار) ثروتي الحقيقية.

أهدي اليكم جميعا ثمرة هذا العمل المتواضع

الباحث



## شكر وتقدير

إلى

صاحب الفضل الأول والآخر جل في علاه رب العرش العظيم مالك الملك وجبار السموات والأرض،  
له الحمد وله الشكر حتى يرضى.

أما وقد أنهيت كتابة هذه الرسالة، كان واجباً علي أن انقدم بخالص الشكر والتقدير وأسمى عبارات الامتنان لكل من يستحق ذلك أعتراضاً مني بالفضل وعرفاناً بالجميل، لمن يستحق، وعملاً بتعاليم الدين الإسلامي الرفيع في شكر المحسن على احسانه وفي مقدمة المستحقين لهذا الشكر والتقدير الأستاذة الدكتورة هبة بدر أحمد، أستاذة قانون الم Rafعات ورئيس القسم وكيل كلية الحقوق السابق -جامعة عين شمس والتي تفضلت مشكوره بقبول الاشراف على هذه الرسالة، حيث كان لإشرافها ودعمها المستمر بالغ الأثر كونها تحظى بمكانة علمية عالية لا تخفي على احد، كما أفادت علي بعلمها ووقتها وجهدها وتوجيهاتها وكل ضروب العون ولم تخل في ارشادي وتوجيهي وكان لملحوظاتها القيمة الاثر البالغ في تسديد خطى البحث وإنجازه، وقد لمست منها رحابة الصدر وسعى للمعروف وسماحة الخلق وطيب المعدن وسخاء النفس، تجاه ما حصل مني من حقوق الطالب لأستاذ، ولا يسعني في هذا المقام أمام عجزي عن إيفائهما ما تستحق إلا أن ادعوا الله عز وجل ان يحفظها ويقيها للعلم نوراً ولطلبة العلم عوناً، كما أسأل الله تعالى أن يجزيها عني خير الجزاء وأن يرفع قدرها وأن يجعل مجدها في ميزان حسناتها، إنه ولد ذلك والقادر عليه.

كما أنقدم بخالص الشكر والتقدير إلى الأستاذ الدكتور / محمد عبد المنعم حبشي، أستاذ ورئيس قسم الشريعة الإسلامية -كلية الحقوق - جامعة عين شمس، والذي تفضل مشكوراً برئاسة لجنة الحكم والمناقشة على الرسالة كونه عالماً جليل في فكره ذو قيمة وقامه في الشريعة الإسلامية، وأسأل الله تعالى أن يجزيه عنى خيراً.

كما أنقدم بخالص الشكر والتقدير إلى الأستاذة الدكتورة / سحر عبد الستار إمام، أستاذة قانون الم Rafعات -كلية الحقوق- جامعة المنوفية، وعميد كلية الحقوق- جامعة مدينة السادات، لتفضلها بقبول عضوية لجنة المناقشة والحكم على الرسالة، برغم من انشغالاتها المتعددة، وكذلك بُعد إقامتها فتحمت عناء ومشقة السفر إلى محافظة القاهرة، فهي تعد علم من اعلام الم Rafعات، ولها مكانتها في مجال القانون، وعرف عنها تواضع العلماء، وصدق الأقواء، وذلك حتماً سيمنح الرسالة تميزاً وجودة، فجزاها الله خير الجزاء ورفع قدرها انه ولد ذلك والقادر عليه..

كما انقدم بخالص الشكر وجزيل التقدير إلى الأستاذ الدكتور / عزت سلامه، أستاذ القانون المدني - كلية الحقوق - جامعة عين شمس، الذي تفضل مشكوراً بالموافقة على الأشراف على هذه الرسالة، فكان لسعه صدره وحلمه وكرمه أثراً واضحاً علي حيث لم يتوانى عن نصحي وإرشادي، فله الشكر والتقدير.

الباحث



## المقدمة

الحمد لله الذي أنزل الكتاب والميزان ليقوم الناس بالقسط، القائل في كتابه العزيز: ﴿إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُكُمْ أَنْ تُؤْتُوا الْأَمَانَاتِ إِلَى أَهْلِهَا وَإِذَا حَكَمْتُمْ بَيْنَ النَّاسِ أَنْ تَحْكُمُوا بِالْعُدْلِ﴾<sup>(١)</sup>.

والصلة والسلام على المبعوث بالحق المبين، والداعي إلى الطريق المستقيم سيدنا أبي القاسم محمد بن عبد الله سيد الخلق وخاتم النبيين، قال الله عز وجل في علو شأنه وعظيم قدره: ﴿لَقَدْ كَانَ لَكُمْ فِي رَسُولِ اللَّهِ أُسْوَةٌ حَسَنَةٌ﴾<sup>(٢)</sup> وقال تعالى: ﴿وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا رَحْمَةً لِّلْعَالَمِينَ﴾<sup>(٣)</sup> ويقول الرسول الكريم: "إن المقصطين عند الله على منابر من نور عن يمين، الرحمن عز وجل، وكلتا يديه يمين الدين يعدلون في حكمهم وأهلיהם وما ولوا"<sup>(٤)</sup>.

أما بعد:

فقد شرع الله تعالى القضاء بين الناس، وأمر به الأنبياء والمرسلين والمؤمنين كافة لتنستقيم الحياة ويستقر العدل، وهو أسمى الغايات، فالعدل يتربخ الأمان ويعطي كل ذي حق حقه، ومن ثم يأمن الناس على أنفسهم وأموالهم وأعراضهم ويرتدع الظلمة وال مجرمون والمتجرئون على حرمات الله وأكل أموال الناس بالباطل بغير حق. يقول الله تعالى: ﴿هُنَّا دَارُودٌ إِنَّا جَعَلْنَاكَ خَلِيفَةً فِي الْأَرْضِ فَاحْكُمْ بَيْنَ النَّاسِ بِالْحَقِّ وَلَا تَشْبَعْ بِالْهَوَى فَيُضِلُّكَ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ﴾<sup>(٥)</sup>، ويقول جل شأنه: ﴿لَقَدْ أَرْسَلْنَا رُسُلًا بِالْبَيِّنَاتِ وَأَنْذَلْنَا مَعَهُمُ الْكِتَابَ وَالْمِيزَانَ لِيَقُومَ النَّاسُ بِالْقِسْطِ﴾<sup>(٦)</sup>. ويقول سبحانه مخاطباً رسوله صلى

١- سورة النساء، الآية (٥٨).

٢- سورة الأحزاب، الآية (٢١).

٣- سورة الأنبياء، الآية (١٠٧).

٤- صحيح مسلم، المسند الصحيح المختصر بنقل العدل إلى رسول الله صلى الله عليه وسلم، تحقيق: محمد فؤاد عبد الباقي، دار إحياء التراث العربي - بيروت، ج ٣، ص ١٨٢٧.

٥- سورة ص، الآية (٢٦).

٦- سورة الحديد، الآية (٢٥).

الله عليه وسلم: ﴿وَنَزَّلْنَا إِلَيْكَ الْكِتَابَ بِالْحُقْقِ مُصَدِّقًا لِمَا بَيْنَ يَدَيْهِ مِنَ الْكِتَابِ وَمُهَمَّمًا عَلَيْهِ فَاحْكُمْ بِمَا بَيْنَ يَدَيْهِ بِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ وَلَا تَشْيَعْ أَهْوَاءَهُمْ﴾<sup>(١)</sup>.

وتحقيق العدل بين الناس لا يتم إلا إذا أقرت الشرائع والقوانين للناس حقوقاً وزوادتهم بالوسائل الازمة للدفاع عن تلك الحقوق. ومن حيث المبدأ فقد كفلت جميع الشرائع والقوانين حق الدفاع أمام القضاء. وهذا الحق لا يعني الانتقام أو قضاء الفرد لنفسه، بقدر ما يعني رد الاعتداء ودفع المعتدي بالوسائل القانونية. وقد أكرم الله سبحانه وتعالى هذه الأمة بخاتمة الشرائع السماوية والرسالات، وجعل شريعتها محكمة متوازنة كاملة صالحة لكل زمان ومكان، فنزلت الشريعة الإسلامية السمحاء خاتمة لما قبلها من الشرائع ناسخة لها، حاضنة للأحكام السماوية التي تكفل تنظيم العلاقة الروحية بين العبد وربه، والعلاقات المعنوية والمالية بينبني البشر، وجاء ذلك من أجل أن تكفل للبشرية حياة إنسانية كريمة في الدنيا، وتبشرهم بحسن الخاتمة والنعيم في الآخرة ذلك إن حسُنَ عملُهُمْ. فقد نظمت الشريعة الإسلامية حياة الإنسان خليفة الله في الأرض من مهده إلى لحده، قال تعالى: ﴿وَإِذْ قَالَ رَبُّكَ لِلْمَلَائِكَةِ إِنِّي جَاعِلٌ فِي الْأَرْضِ خَلِيفَةً﴾<sup>(٢)</sup>.

إن معايير رقي الإنسان نحو أقوم السبل والكمال إلى أسمى الغايات هي علاقته بنفسه ومجتمعه وربه، فسلاحه حسن التطبيق لمنهج الشريعة الإسلامية ودستورها القرآن الكريم والسنة النبوية، فالدين الإسلامي دين المعاملة لا يظهر إثره إلا بالتطبيق الصحيح لها.

أعطت الشريعة الإسلامية الإنسان كافة الحقوق التي تكفل له العيش بأمان وسلام، وقد امتازت أيضاً بمنهج عملي تطبيقي قائم بالدرجة الأساسية على إعداد النفوس البشرية وتربيتها والتدرج معها للوصول نحو الفضائل والأخلاق الكريمة، ذلك لأن سيادة الأخلاق الإسلامية تعطي الإنسان حصانة من نفسه أولاً ومن المجتمع

---

١- سورة المائدة، الآية (٤٨).

٢- سورة البقرة، الآية (٣٠) .

ثانياً، فبدل الرقيب الواحد يوجد رقباء ثلاثة، هم الضمير والمجتمع وأهمهم المخافف من الله .

ونتيجة لذلك فقد كان الدفاع عن الحقوق هو المنهج الذي عن طريقه تتحقق العدالة بين الناس، حيث لا يمكن أن يتحقق عدل إذا صودر هذا الحق أو أهدرت الضمانات الازمة لممارسته.

وقد أمر الله جل وعلا بالقضاء وجعله فريضة محبطة وسنة متتبعة لتحقيق العدل بين الناس، وأرشد القضاة بآياته البينات وهداهم بإشاراته المذكورة في كتابه الكريم وما جاء على لسان رسوله الأمين - صلى الله عليه وسلم - إلى الوسائل والطرق التي تبين لهم جلياً وقائع الخصومة التي يراد الفصل فيها لتأتي أحكامه مطابقة للحق والواقع.

فإن سلطة القاضي المدني في الترجيح بين أدلة الإثبات المتعارضة من أهم الموضوعات التي شغلت الفكر القانوني والتشريعي في مختلف الأنظمة القضائية الحديثة بغية البحث عن السبل الكفيلة باقامة قضاء عادل ونزيه وبالتالي اختيار القاضي المناسب للقيام بهذه المهمة.

وحيث أن نظرية الإثبات المدنية تعد من أهم النظريات القانونية وأكثرها تطبيقاً في الحياة العملية خاصة أمام المحاكم التي لا تتفق من تطبيقها يومياً، فإن سلطة القاضي تكتسي أهمية خاصة باستمرار عند الترجيح بين أدلة الإثبات المتعارضة والتي يتوقف عليها الفصل في الخصومات ورد الحقوق إلى أصحابها وضمان استقرار المعاملات وإقامة العدل. وبما أن الأشخاص لم يعد بمقدورهم في ظل دولة القانون اقتضاء حقوقهم بأنفسهم وإنما أصبح لزاماً عليهم اللجوء للقضاء للحصول على هذه الحقوق وحمايتها عن طريق إقامة الدليل والحجة وتقديم البينة على الحق المتنازع فيه وفقاً لوسائل الإثبات المحددة ولقواعد والمبادئ التي اسسها المشرع سواء كانت قواعد موضوعية أو اجرائية، ونظراً للعبئ الذي يقع على عائق الخصوم لإثبات الإدعاء بالواقع من خلال تقديم الأدلة والبراهين، وكون المتقاضيون قد يواجهون بعض الصعوبات في إثبات وقائع النزاع ويعجزون عن تقديم الأدلة المثبتة لما يدعون لعدة